

INFORMATIONS AUX MARCHEURS

Départ et arrivée : **Salle des fêtes, rue de la Douane**

57320 NEUNKIRCHEN lès Bouzonville

Horaires : Départ de 07h00 à 13h00

Arrivée limitée à 16 heures.

Parcours : **5, 10 et 20 km, sans difficultés particulières.**

Ouvert à tous ; les enfants de moins de 10 ans doivent obligatoirement être accompagnés.

Licence de participation : La licence de participation FFSP est délivrée au départ contre une cotisation de participation sans souvenir de : 3€ ou une cotisation pour une licence famille de 6€ (enfants jusqu'à 16 ans). Portant les timbres de contrôle, elle donne droit aux tampons IVV sur les carnets internationaux disponibles au retour.

Pré inscriptions : Avant le **10 mai 2024** pour les groupes. Sur place pour les individuels

Inscriptions : **LABOVET Raymonde**

15 rue de la Douane 57320 NEUNKIRCHEN lès Bouzonville

Téléphone : 06 19 93 09 97

Email : rlabovet@orange.fr

Récompenses : aux groupes de plus de 15 participants

Assurance : La FFSP est garantie en responsabilité civile auprès de la MAIF.

L'inscription à la manifestation vaut déclaration de bonne santé.

Ravitaillement : **Une boisson et une petite collation gratuites** à chaque contrôle.

Possibilité de restauration à l'arrivée.

Avis importants : Interdiction absolue de fumer et allumer du feu sur le parcours.

Les chiens doivent obligatoirement être tenus en laisse.

Secourisme : Premiers secours : **Mis en place par l'association dès le départ.**

Urgence : 112

La marche aura lieu quelles que soient les conditions météorologiques sauf en cas d'arrêté préfectoral ou municipal.

INFORMATIONEN AN DIE WANDERER

Start und Ziel : **Festsaal, rue de la Douane**

F 57320 NEUNKIRCHEN lès Bouzonville

Startzeit : Von 07h00 bis 13h00 für die Wanderstrecke.

Zielschluss 16h00

Wanderstrecke : **5,10 oder 20 km ohne besondere Schwierigkeit.**

Geeignet für alle ; die Kinder unter 10 Jahre müssen begleitet sein.

Startgebühr : Die FFSP-Teilnehmerlizenz wird am Start gegen einen Beitrag für die Teilnahme ohne Souvenir von : 3 €. Für Eltern und alle ihre Kinder unter 16 Jahren wird eine Familienstartkarte von 6 € angeboten. Trägt die Kontrollmarken und berechtigt zu IVV-Stempeln auf den internationalen Karten, die bei der Rückkehr zur Verfügung stehen.

Voranmeldung : Vor dem **10. Mai 2024** für Gruppen zur Verfügung. Vor Ort für Einzelpersonen

Anmeldung : **LABOVET Raymonde**

15 rue de la Douane F 57320 NEUNKIRCHEN lès Bouzonville

Telefon : 00.33.6 19 93 09 97 / Mel : rlabovet@orange.fr

Vorangemeldeten Gruppen über 15 Teilnehmer.

Gruppenpreise : Die FFSP ist in zivilrechtlicher Haftung durch MAIF versichert.

Haftpflicht : Die Teilnahme an der Veranstaltung ist Erklärung guter Gesundheit wert
Ein Getränk und ein kleiner Snack kostenlos an jeder Kontrollstelle.

Verpflegung : Verpflegungsmöglichkeit bei der Ankunft.

Speisegelegenheit bei der Ankunft.

Empfehlungen : Rauchen und Feuer zünden auf der Strecke ist verboten.

Hunde müssen an der Leine gehalten werden.

Sanitätsdienst : Erste Hilfe : **Ab Start, gesichert durch den Verein.**

Notruf : 112

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt außer einer gegenteiligen Entscheidung der Präfektur oder Gemeinde.

L'AMICALE VILLAGEOISE

NEUNKIRCHEN lès Bouzonville France Moselle

MARCHE POPULAIRE INTERNATIONALE



Marche du Printemps

DIMANCHE 19 MAI 2024

DISTANCE : 5, 10, 20 km

Membre de la FFSP n°F0330

Visa FFSP 2024 57 14 E

Internet : <http://www.ffsp.fr> ✉ : contact@ffsp.fr

 facebook.com/ivv.france



association
PRÉVENTION
ROUTIÈRE



VVF VILLAGES
LES VACANCES PARTOUT EN FRANCE

Partenaires de la FFSP

Agrément ministériel national
du 20 juin 2006

Reconnue de mission d'utilité publique par
arrêté N°012156 du 2 août 2001